

# mitas BBT32-T-DP

Bedienpult mit Profibus-DP-Interface, 34 Tasten, 34 LEDs und LC-Display  
*Control Panel with Profibus-DP Interface, 34 Keys, 34 LEDs and LC-Display*

- o LC-Display mit 2 x 24 Zeichen
- o Einschubstreifentechnik für die Beschriftung
- o 34 Tasten, 34 LEDs
- o Profibus-DP
- o frontseitig IP65

- o LC-Display with 2 x 24 characters*
- o insertion tabs for labelling*
- o 34 keys, 34 LEDs*
- o Profibus-DP*
- o front panel IP65*



## Allgemeines

Ein Einsatz des busfähigen Bedienpultes BBT32-T-DP von microSYST reduziert den bisher üblichen Verdrahtungs- und Installationsaufwand auf ein Minimum.

Das Konzept basiert auf einer Grundeinheit von 34 Tasten und LED-Rückmeldung. Diese Grundeinheit wird über eine Profibus-DP Schnittstelle bedient.

Aufgrund der geringen Bauhöhe von 35 mm ist das Bedienterminal auch für eine Direktmontage in Schaltschranktüren geeignet.

## General

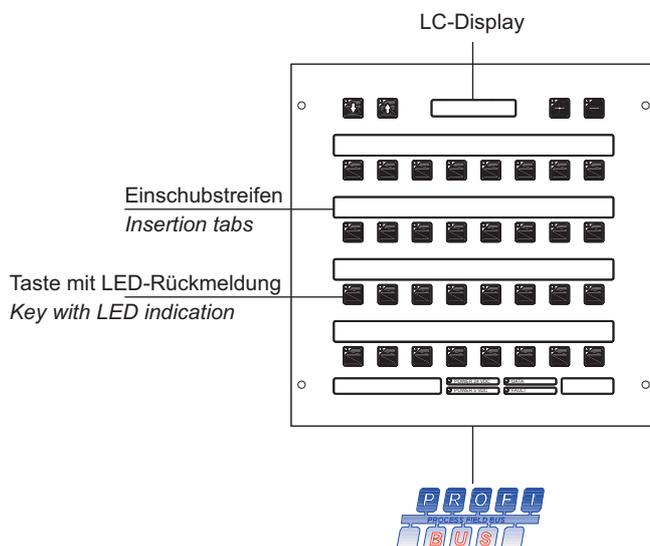
*The microSYST bus-compatible "mitas BBT32-T-DP" control panel reduces previous wiring and installation efforts to a minimum.*

*34 keys and LED indication form the concept of the basic unit. This unit is operated via a Profibus-DP interface.*

*Thanks to its minimal installation height of only 35 mm, the control panel is also suitable for direct mounting in control cabinet doors.*

## Anwendungsbeispiel

## Application Example



# mitas BBT32-T-DP

Bedienpult mit Profibus-DP-Interface, 34 Tasten, 34 LEDs und LC-Display  
*Control Panel with Profibus-DP Interface, 34 Keys, 34 LEDs and LC-Display*

## Technische Information

### Gesamtsspezifikation

Interface: Profibus-DP  
 Baudrate: 9,6 kBaud bis 12 MBaud  
 Adressen: 0...126  
 Tasten/LEDs: 8 x 4 + 2 + 2 Tasten,  
 8 x 4 + 2 + 2 LEDs + 4 LEDs  
 für Statusanzeige  
 (2 x POWER, FAULT und DATA)  
 Display: LCD, 2-zeilig mit je 24 Zeichen,  
 weiße LED-Hintergrundbeleuchtung  
 Digitale Eingänge: Anzahl: 3 (24 VDC) zusätzlicher  
 gemeinsamer 0V-Anschluss  
 Digitale Ausgänge: Anzahl: 3 (24 VDC, max. 200 mA  
 pro Ausgang)  
 Textspeicher: 1024 Meldungen  
 Beschriftung: Einschubstreifen  
 Betriebsspannung: 24 VDC ±20 %,  
 verpolungssicher  
 Stromaufnahme: ca. 250 mA bei 24 VDC  
 Befestigung: Einbaumontage  
 Schutzart: frontseitig IP65  
 Gehäuse: ohne;  
 Option: Gehäuse, Stahlblech  
 pulverbeschichtet + Standfuß  
 Stahlblech pulverbeschichtet  
 siehe unten  
 Betriebstemperatur: 0...+50 °C  
 Lagertemperatur: -25...+60 °C  
 Optional erhältlich: NOT-AUS-Schalter, Schlüsselschalter

## Technical Data

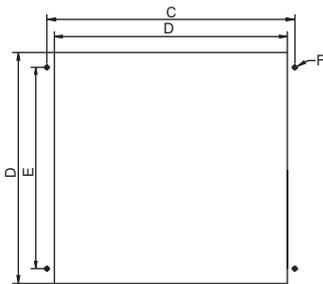
### General Specification

Interface: Profibus-DP  
 Baud rate: 9.6 kBaud to 12 MBaud  
 Addresses: 0 to 126  
 Keys/LEDs: 8 x 4 + 2 + 2 keys,  
 8 x 4 + 2 + 2 LEDs + 4 LEDs  
 for status display  
 (2 x POWER, FAULT and DATA)  
 Display: LCD, double-spaced with 24  
 characters per line, white LED  
 backlight  
 Digital inputs: quantity: 3 (24 VDC) with additional  
 shared 0V connection  
 Digital outputs: quantity: 3 (24 VDC, max. 200 mA  
 per output)  
 Text memory: 1024 messages  
 Labelling: labelling strips  
 Operating voltage: 24 VDC ±20 %, protected  
 against polarity reversal  
 Power consumption: approx. 250 mA at 24 VDC  
 Mounting: panel mounting  
 Protection: front panel IP65  
 Housing: without;  
 option: housing, powder  
 coated sheet steel + pole,  
 powder coated sheet steel  
 see below  
 Operating temperature: 0 to +50 °C  
 Storage temperature: -25 to +60 °C  
 Optionally available: emergency stop switch, key switch

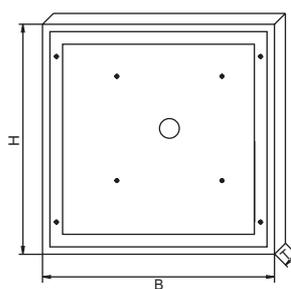
## Abmessungen

## Housing Dimensions

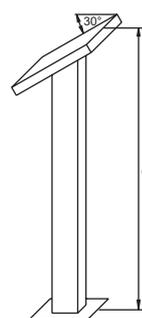
Einbaumontage / panel mounting



Option: Gehäuse / housing



Option: Standfuß / pole



B	H	T	C	D	E	F	G
mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
375	375	50	330	310	270	6,5	1160

**Wir realisieren auch kundenspezifische Wünsche.  
 Bitte fragen Sie bei uns an!**

**We fulfil customer-specific requirements as well.  
 Please send us your inquiry!**

Für weitere Informationen zu diesem Produkt senden wir Ihnen auf Anforderung gerne das aktuelle Benutzerhandbuch "mitas BBT32-T-DP". Sie können das Benutzerhandbuch auch von unserer Homepage [www.microsyst.de](http://www.microsyst.de) herunterladen.

If you require additional information concerning this product, please request the current user's manual, "mitas BBT32-T-DP". The user's manual can also be downloaded from our website at [www.microsyst.de](http://www.microsyst.de).

Technische Änderungen vorbehalten!

Subject to change without notice!

# mitas BBT32-T

Bedienpult mit seriellem Interface, 34 Tasten, 34 LEDs und LC-Display  
*Control Panel with Serial Interface, 34 Keys, 34 LEDs and LC-Display*

- o LC-Display mit 2 x 24 Zeichen
- o Einschubstreifentechnik für die Beschriftung
- o 34 Tasten, 34 LEDs
- o seriell busfähig
- o frontseitig IP65

- o LC-Display with 2 x 24 characters*
- o insertion tabs for labelling*
- o 34 keys, 34 LEDs*
- o serial bus-compatible*
- o front panel IP65*



## Allgemeines

Ein Einsatz des busfähigen Bedienpultes BBT32-T von microSYST reduziert den bisher üblichen Verdrahtungs- und Installationsaufwand auf ein Minimum.

Das Konzept basiert auf einer Grundeinheit von 34 Tasten und LED-Rückmeldung. Diese Grundeinheit wird über eine serielle Schnittstelle bedient.

Aufgrund der geringen Bauhöhe von 35 mm ist das Bedienterminal auch für eine Direktmontage in Schaltschranktüren geeignet.

## General

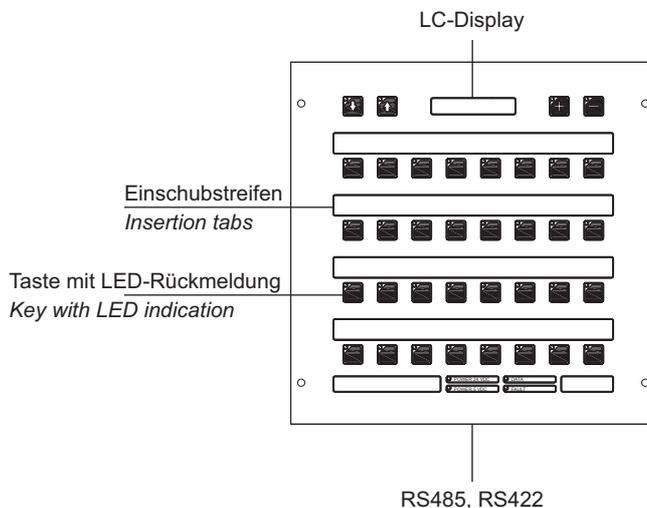
*The microSYST bus-compatible "mitas BBT32-T" control panel reduces previous wiring and installation efforts to a minimum.*

*34 keys and LED indication form the concept of the basic unit. This unit is operated via a serial interface.*

*Thanks to its minimal installation height of only 35 mm, the control panel is also suitable for direct mounting in control cabinet doors.*

## Anwendungsbeispiel

## Application Example



# mitas BBT32-T

Bedienpult mit seriellem Interface, 34 Tasten, 34 LEDs und LC-Display  
*Control Panel with Serial Interface, 34 Keys, 34 LEDs and LC-Display*

## Technische Information

### Gesamtspezifikation

Interface: RS485, RS422  
 Baudrate: 2,4...115,2 kBaud  
 Adressen: 0...99  
 Tasten/LEDs: 8 x 4 + 2 + 2 Tasten,  
 8 x 4 + 2 + 2 LEDs + 4 LEDs  
 für Statusanzeige  
 (2 x POWER, FAULT und DATA)  
 Display: LCD, 2-zeilig mit je 24 Zeichen,  
 weiße LED-Hintergrundbeleuchtung  
 Digitale Eingänge: Anzahl: 3 (24 VDC) zusätzlicher  
 gemeinsamer 0V-Anschluss  
 Digitale Ausgänge: Anzahl: 3 (24 VDC, max. 200 mA  
 pro Ausgang)  
 Textspeicher: 1024 Meldungen  
 Beschriftung: Einschubstreifen  
 Betriebsspannung: 24 VDC ±20 %, verpolungssicher  
 Stromaufnahme: ca. 150 mA bei 24 VDC  
 Befestigung: Einbaumontage  
 Schutzart: frontseitig IP65  
 Gehäuse: ohne;  
 Option: Gehäuse, Stahlblech pulverbeschichtet + Standfuß,  
 Stahlblech pulverbeschichtet  
 siehe unten  
 Abmessungen: Betriebstemperatur: 0...+50 °C  
 Lagertemperatur: -25...+60 °C  
 Optional erhältlich: NOT-AUS-Schalter, Schlüsselschalter

## Technical Data

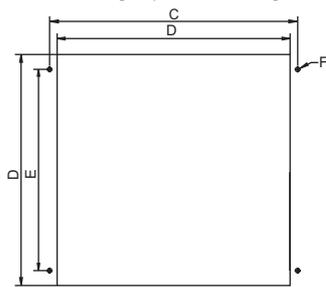
### General Specification

Interface: RS485, RS422  
 Baud rate: 2.4 to 115.2 kBaud  
 Addresses: 0 to 99  
 Keys/LEDs: 8 x 4 + 2 + 2 keys,  
 8 x 4 + 2 + 2 LEDs + 4 LEDs  
 for status display  
 (2 x POWER, FAULT and DATA)  
 Display: LCD, double-spaced with 24  
 characters per line, white LED  
 backlight  
 Digital inputs: quantity: 3 (24 VDC) with additional  
 shared 0V connection  
 Digital outputs: quantity: 3 (24 VDC, max. 200 mA  
 per output)  
 Text memory: 1024 messages  
 Labelling: labelling strips  
 Operating voltage: 24 VDC ±20 %, protected  
 against polarity reversal  
 approx. 150 mA at 24 VDC  
 Mounting: panel mounting  
 Protection: front panel IP65  
 Housing: without;  
 option: housing, powder  
 coated sheet steel + pole,  
 powder coated sheet steel  
 see below  
 Dimensions: Operating temperature: 0 to +50 °C  
 Storage temperature: -25 to +60 °C  
 Optionally available: emergency stop switch, key switch

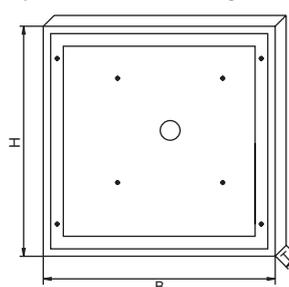
## Abmessungen

## Housing Dimensions

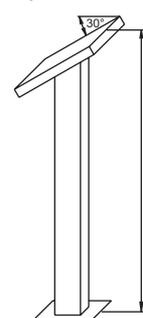
Einbaumontage / panel mounting



Option: Gehäuse / housing



Option: Standfuß / pole



B	H	T	C	D	E	F	G
mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
375	375	50	330	310	270	6,5	1160

**Wir realisieren auch kundenspezifische Wünsche.  
 Bitte fragen Sie bei uns an!**

**We fulfil customer-specific requirements as well.  
 Please send us your inquiry!**

Für weitere Informationen zu diesem Produkt senden wir Ihnen auf Anforderung gerne das aktuelle Benutzerhandbuch "mitas BBT32-T". Sie können das Benutzerhandbuch auch von unserer Homepage [www.microsyst.de](http://www.microsyst.de) herunterladen.

If you require additional information concerning this product, please request the current user's manual, "mitas BBT32-T". The user's manual can also be downloaded from our website at [www.microsyst.de](http://www.microsyst.de).

Technische Änderungen vorbehalten!

Subject to change without notice!